Engineer

Har bygget et Hugo-site på 3 sprog

Har bygget et flersproget statisk site i Hugo med 108 skabelonfiler, heraf 53 partials, der udgiver hver side i fire repræsentationer fra ét indholdstræ på tre sprog og igen under syv fokuserede subdomæner bygget af det samme træ.

august 2026

108

skabelonfiler, der betjener tre sprog og fire formater

Situation. Virksomheden havde brug for et offentligt site, der virker på tre sprog, viser, hvad virksomheden kan, i stedet for at påstå det, intet koster at drive og ikke overlader sine besøgende til nogen. De fleste af dem er almindelige krav. Tilsammen udelukker de næsten alle indholdsstyringssystemer, for en backend, der kører i drift, er noget, der skal sikres, opdateres, betales for og forklares på en privatlivsside.

Opgave. Sitet skulle genereres udelukkende på byggetidspunktet og alligevel opføre sig som et moderne site — søgbart, installerbart, syndikeret, til at printe og læsbart for en skærmlæser på alle de sprog, det udgives på.

Handling. På det registrerede designstadie var det et statisk site: 108 skabelonfiler, hvoraf 53 var partials og 18 var shortcodes, tre sprog, ingen backend i drift og ét førstepartsscript, der var tilladt som en afgrænset undtagelse til et porteføljefilter, hvis kontroller alle var skjult, indtil det kørte. Funktionalitet blev tilføjet på byggetidspunktet og ikke i browseren, og det var en produktbeslutning, der også var skrevet ned som sådan. Hver side blev udgivet i fire repræsentationer fra ét indholdstræ — HTML, en Markdown-tvilling, et Gemini-dokument og en Gopher-menupost — og forsiden tilføjede desuden tre syndikeringsfeeds og et manifest til en installerbar applikation. Taksonomierne var bevidst to og ikke én, og skelnen var bærende: en kategori var et emnemærke på arbejdet, en ydelse var noget, virksomheden solgte, og at slå dem sammen ville have gjort kataloget til en liste over færdigheder i stedet for en liste over tilbud. Det samme træ blev derefter

bygget syv gange til, én gang pr. fokuseret subdomæne, ved at pege generatoren på en anden indholdsmappe i stedet for at forgrene noget som helst.

Resultat. På det stadie leverede sitet tre sprog og fire repræsentationer fra ét træ, krævede ingen applikationsbackend, der kørte ved hver forespørgsel, eller særskilt faktureret applikationstjeneste, og det ene stykke JavaScript var underlagt en kontrakt, som en linter håndhævede. Bortset fra den undtagelse skulle interaktive funktioner løses på byggetidspunktet eller udelades. Det havde udelukket flere ting, der ville have været lette med en applikationsserver, og var grunden til, at søgeindekset blev omkostningsberegnet og lagt på hylden i stedet for at blive udgivet. Det beskriver det registrerede designstadie, ikke sitets nuværende opgørelse eller implementering.

Brug erfaringen i jeres projekt

Brug »Har bygget et Hugo-site på 3 sprog« som udgangspunkt for en lignende udfordring i jeres organisation. Ydelserne bag arbejdet kan også bruges i jeres projekt. Brugerflader, der indlæses hurtigt, virker på en telefon og opfører sig ens i alle de browsere, jeres kunder nu bruger.

Se vores ydelser Kontakt os →

Se bag resultatet

Læs om situationen, beslutningerne og resultatet i eksemplet. Vi kan drøfte, hvad der passer til jeres vilkår, og hvad der kræver en anden tilgang. Har bygget et Hugo-site på 3 sprog — 108 skabelonfiler, der betjener tre sprog og fire formater

Se vores ydelser Kontakt os →

Brug for et hurtigt site, der taler dine kunders sprog?

Tal om jeres projekt med den ingeniør, der har ansvaret for leverancen. Vi aftaler omfang, prisgrundlag og overdragelse skriftligt, før arbejdet begynder.

Rolle i opgaven: Frontendudvikler. Det trækker på Frontend-udvikling, Full stack-udvikling, Webudvikling, Optimering af ydeevne, Designsystemer & UI og Internationalisering. Og når I alligevel er her, er vi ret dygtige til Frontend-udvikling, Full stack-produktudvikling, Websteds udvikling & CMS, Parathed til AI-agenter og Internationalisering & lokalisering.

Kontakt os Se vores ydelser

Ét stykke af **en længere fortegnelse** — og det hele ligger her på sitet.

Hver post er skrevet på samme måde: situationen, opgaven, hvad vi gjorde, og hvad der ændrede sig.

Se hele fortegnelsen

Definér den ønskede forbedring

Beskriv arbejdsgangen, de eksisterende grænseflader og de brugere, der har brug for ændringen. Vi kan definere en testbar leverance og en overdragelse, der gør teamet i stand til at vedligeholde løsningen.

Se, hvad det koster Kontakt os →

Brug for et hurtigt site, der taler dine kunders sprog?

Spørg til beslutningerne bag »Har bygget et Hugo-site på 3 sprog«. I taler med mennesker, der kan forklare arbejdet og vurdere jeres eget projekt.

Se vores ydelser

welcome@engineer.company +45 50 10 61 84 København, Danmark

Tag denne side med dig

Visitkort

Lavet med kærlighed af D.

CVR 45969703 · Tagensvej 105C, 3. th, 2200 København N

Copyright © 2025 – nu · Engineer ApS · Alle rettigheder forbeholdes.

Udskrevet fra https://engineer.company/da/portfolio/built-a-multilingual-hugo-site-in-3-languages/